



2012: Une année très importante dans la poursuite des travaux de construction

Si 2011 a été pour les équipes de travail de Pipeline Saint-Laurent une année très active, 2012 le sera tout autant puisque les travaux ont repris sur une grande partie du tracé. L'équipe qui planifie les travaux a établi un échéancier serré qui devrait permettre de réaliser la mise en terre du pipeline sur toute la longueur du tracé d'ici la fin de l'année.

Voici quelques précisions supplémentaires :

De janvier à mars	
Montérégie-Est :	Aucun travail
Centre-du-Québec :	Installation de la conduite entre Saint-Valère et Lyster
Chaudière-Appalaches :	Installation partielle (25 km sur 31 km) de la conduite dans Lévis et complète entre St-Gilles et Dosquet; Traversée de la rivière Beauvillage
De mai à décembre	
Montérégie-Est :	Drainage post construction et remise en état; Forage directionnel dans le boisé de Saint-Amable et sous la rivière Yamaska
Centre-du-Québec :	Installation de la conduite et remise en état entre Saint-Majorique-de-Grantham et Saint-Valère; Travaux de remise en état des secteurs réalisés à l'hiver 2012
Chaudière-Appalaches :	Installation de la conduite et remise en état dans Lévis (5 km); Traversée de la rivière Etchemin
Fin 2012	Mise en service
Dès le début du printemps 2013 et jusqu'à la fin de l'été, il y aura remise en état des secteurs qui n'auront pu être complétés au cours de l'année 2012.	
* Il faut noter que cet échéancier peut varier en fonction des conditions climatiques et de terrain	

Dans la portion ouest du tracé, c'est-à-dire à partir de Boucherville jusqu'à la municipalité de Saint-Germain-de-Gratham, la construction est pratiquement terminée. La grande majorité des propriétaires de cette portion recevra donc, dès que les conditions le permettront, la visite de travailleurs qui s'affaireront à la remise en état des terrains. Les traversées des rivières Saint-François, Richelieu, Nicolet, Nicolet Sud-Ouest, Bécancour et Chaudière ont déjà été réalisées avec succès.

Rencontres avec les propriétaires

À la fin de janvier 2012, plus de 25% des propriétaires localisés entre Boucherville et Sainte-Eulalie ont été rencontrés afin de procéder aux indemnités pour compenser les pertes de récoltes causées par les travaux de construction effectués en 2011. Ces rencontres devraient se terminer d'ici la fin mars. Enfin, l'ensemble des actes notariés devrait être complétés dans les prochains mois pour la presque totalité des propriétaires.

notre énergie
à votre service

La construction du pipeline en images

La mise en place du Pipeline Saint-Laurent va bon train et les équipes de travail sont à l'œuvre depuis maintenant plus d'un an. En effet, la phase du déboisement a débuté à l'automne 2010, alors que la construction proprement dite s'est amorcée en juin 2011.

Nous vous présentons quelques photos pour mettre en images les différentes étapes de construction du Pipeline Saint-Laurent. De la préparation de la tranchée, jusqu'à l'enfouissement dans le sol de la conduite passant par la soudure des tuyaux, les travaux sur le chantier se déroulent à un bon rythme. Malgré un lent départ en 2011, les équipes ont maintenant atteint le rythme de travail prévu et nous sommes confiants de respecter l'échéancier. Plusieurs équipes de spécialistes et d'experts de différents corps de métiers de la construction se succèdent sur le chantier, ce qui exige une planification et une coordination de tous les instants de la part de l'équipe de direction du projet.



Étapes de construction

- 1** Décapage – protection du sol arable. La terre est mise de côté.
- 2** Bardage – installation des tuyaux le long de l'emprise. Une section de tuyau a une longueur de 22 mètres (70 pieds). Chaque section est numérotée.
- 3** Cintrage – la conduite doit être formée selon la topographie du terrain. Une machine permet de plier le tuyau de 1 degré par mètre.
- 4** Soudure – deux soudeurs procèdent chacun de leur côté. Après la soudure, une radiographie est effectuée pour confirmer qu'elle est conforme.





La remise en état des terrains

Une fois la conduite installée et remblayée, les travaux de remise en état seront complétés dès que le temps le permettra. Ceci devrait être fait au printemps 2012 pour la section ouest, c'est-à-dire de Saint-Germain-de-Grantham à Boucherville, où les travaux d'installation de la conduite ont été réalisés au cours de l'année 2011. À ce jour, l'équipe de Pipeline Saint-Laurent s'affaire à planifier l'échéancier de la remise en état des terrains en vue de faire ce travail dès la mi-mai. Toutefois, il faut comprendre qu'il faut attendre la fonte des neiges et s'assurer que les conditions de terrain permettent la circulation des équipements avant de pouvoir procéder à la remise en état des terrains.

Par ailleurs, pour ceux et celles chez qui les travaux d'installation du pipeline seront réalisés en 2012, en particulier dans la section située entre Saint-Majorique-de-Grantham et Lévis, la remise en état des terrains débutera plus tard au cours de la présente année. L'objectif poursuivi est de terminer la majeure partie des travaux de remise en état d'ici la fin de 2012.

5 Excavation.

6 Mise en terre – après avoir creusé la tranchée, le pipeline est installé au fond de la tranchée à l'aide de grues à flèche latérale.

Traversées de rivières

A Traversée de la rivière Nicolet Sud-Ouest; cette traversée a été effectuée par tranchée ouverte.

B Traversée de la rivière Richelieu; cette traversée a été effectuée par forage directionnel.



Un échéancier plus précis

Certains propriétaires souhaiteraient obtenir des dates précises pour cette dernière étape de la construction du pipeline. Malheureusement, nous sommes tributaires de quelques facteurs sur lesquels nous n'avons pas de contrôle, en particulier, les soubresauts de dame nature. Un printemps hâtif nous permettrait sans doute d'accélérer ce travail.

Entre temps, vous êtes invités à faire part de vos commentaires et de vos préoccupations en communiquant avec la ligne Info Pipeline ou encore avec l'agent attiré à votre dossier.

Déjà deux rencontres pour les comités de liaison

Les membres des comités de liaison se sont réunis à deux reprises depuis leur création en juin dernier. Ces rencontres ont donné lieu à des échanges fructueux entre les représentants des différents milieux et ceux de Pipeline Saint-Laurent. Plusieurs sujets ont été abordés et les membres des comités ont été en mesure de faire part de leurs préoccupations et de leurs observations par rapport au déroulement des travaux de construction du pipeline.

L'échéancier des travaux, les systèmes de drainage, les compensations financières, la remise en état après les travaux, les traversées de rivières, les dossiers notariés et la surveillance environnementale ont été parmi les sujets discutés par les membres des trois comités de liaison. Les membres ont également tenu à rappeler les quelques inconvénients pour certains propriétaires durant la période de construction. Il a été convenu qu'Ultramar allait prendre toutes les mesures pour atténuer au maximum les problèmes qui ont été soulevés par des membres des comités. Jusqu'à présent et de façon générale, les relations entre les propriétaires et les différentes équipes du Pipeline Saint-Laurent sur le terrain se déroulent bien.

Les comités de liaison se réuniront à nouveau en avril prochain. D'ici là, ceux et celles qui auraient besoin de détails ou qui souhaitent communiquer une information aux membres des comités de liaison peuvent le faire via la ligne **Info Pipeline 1 877 323-0363**.



Voici la liste des membres des trois comités de liaison :

Chaudière-Appalaches

Madame France Lamonde
propriétaire

Monsieur Michel Flamand
propriétaire

Monsieur Maurice Masse
propriétaire

Monsieur Benoît Chevalier
urbaniste, ville de Lévis

Monsieur Tobie Poulin
représentant de la MRC Lotbinière

Centre-du-Québec

Monsieur Marc-André Dallaire
propriétaire

Monsieur Léo Nadeau
propriétaire

Monsieur Germain Richard
propriétaire

Monsieur Sylvain Labrecque
maire de Lyster

Madame Caroline Marchand
urbaniste, MRC d'Arthabaska

Monsieur Yvon Douville
directeur général,
municipalité de Sainte-Eulalie

Monsieur Gilles Watier
maire de Saint-Eugène

Montérégie-Est

Monsieur Patrick Brissette
propriétaire

Monsieur Alain Hébert
propriétaire

Monsieur Mario Hébert
propriétaire

Monsieur Réal Campeau
directeur de l'aménagement,
MRC Les Maskoutains

M. François Senecal
coordonnateur de l'aménagement,
MRC La Vallée-du-Richelieu

M. François Lestage
coordonnateur de l'aménagement,
MRC Marguerite-d'Youville

M. Daniel Drouin
chef d'équipe – environnement à la ville
de Boucherville

La composition de chacun des trois comités est complétée par une représentante d'Ultramar, un membre de l'équipe construction et un animateur externe.



Pour en savoir plus sur le
projet Pipeline Saint-Laurent
ou pour communiquer avec nous :

www.pipelinesaintlaurent.ca
info@pipelinesaintlaurent.ca
Ligne info 1 877 323-0363

Pipeline Saint-Laurent
2200, avenue McGill College
Montréal, QC H3A 3L3